

TISZTELT ÁGFALVIAK, HÖLGYEIM, URAIM!

Az elmúlt időben az osztrák és magyar média Ágfalvától volt hangos, az Ágfalva és Somfalva közötti vegyes forgalmú kerékpárúttal kapcsolatos tervezett intézkedéseink miatt. Ezek kidolgozása érdekében széleskörű konzultációt folytattunk, és ez jelenleg is tart.

Ágfalva a TRANSBORDER projektből adódó feladatokat teljesítette. A 2010-ben a projekt keretében megépített útra a Nemzeti Közlekedési Hatóság Nyugat-dunántúli Regionális Igazgatósága KA/2934-15/2010. számú (Kelt: 2010. augusztus hó 19. nap) határozatával a végleges forgalomba helyezést megadta.

Megjegyzem, már az építés alatt is zajlott a forgalom, a helyiek vették igénybe szinte minden nap.

Az építés során a műszaki ellenőr szinte folyamatos jelenléte biztosított volt, egyeztetett a kivitelezővel, ezt dokumentálta is, így az építés során jelentkező kifogásai rendre kijavításra kerültek. A kivitelező a neki felróható hibákat kijavította, ezt a műszaki ellenőr átvette.

A műszaki átadás-átvétel után az átmenő forgalom felgyorsult, egyre nagyobb számba jelentek meg a személygépkocsik – sajnos közben a teherautók, kamionok, autóbuszok is, amit nem tudtunk és most sem

tudunk kivédeni rendőr hiányában. A KMB. rendőrünk szinte folyamatosan máshol teljesít szolgálatot, ezért az út ellenőrzése elmarad.

A projekt partnernél az építési kivitelezési munkák nem haladtak az ütemterv szerint, ezért az ERFA szerződés hosszabbítását és módosítását kezdeményeztük 2010. október hónapban. A szerződés 2011. szeptember 30-ig történő meghosszabbítását engedélyezték és ennek megfelelően aztán az egyes tevékenységek átütemezésre kerültek. A hivatalos átadás átvétel 2011. szeptember 24-én megtörtént, ünnepélyes keretek között kint a határon, illetve a Vadvirág Szállodában. Az osztrák partner a feladatok végrehajtását folyamatosan halogatta, változtatott az elképzeléseken.



(folytatás a 2. oldalon)

(folytatás az 1. oldalról)

Az út megépítésének célja elsősorban az ÁGFALVA-SOMFALVA KÖZTI fizikai, emberi kapcsolatok helyreállítása, az utak fizikai helyreállítása, a megnyíló határokhöz kapcsolódóan az évtizedes sebek is gyógyulásnak induljanak, az elszakadt szálak újra egybe köttessenek. Valaha a határtérségben élőket családi, rokoni szálak fűzték egymáshoz, a települések kereskedelmi kapcsolatokat áptak, közös rendezvényeket szerveztek.

Ma ezen hagyományokat a német nemzetiségek őrzik, azonban ahhoz, hogy a térségi települések szervesen illeszkedjenek egymáshoz, szükséges az „újra egymásra találás” lehetőségének megteremtése.

További cél az érintett 5 határtelepülés – Ágfalva, Ausztria-i Loipersbach, Baumgarten, Drassburg, Schattendorf – társadalmi oktatási és kulturális kapcsolatainak helyreállítása, valamint az általuk kötendő megállapodások és abban foglaltak megvalósítása a következő időszakban. Cél az is, hogy példát mutassunk a határtérség települései közti harmonikus együttélés módjaira, az együttműködési területek lehetőségeire, helyreállítsuk az egészséges viszonyokat az egységes Európa vízió megteremtése céljából.

Ágfalva részéről maga az útépités volt egy látványos fejlesztés, az út népszerűvé vált az állampolgárok körében, és nagyon sokan veszik immár igénybe elsősorban folyamatos munkavégzés céljából.

A folyamatos használat, a gépjárművek számának emelkedése és sajnálatosan a tehergépkocsik, a kamionok és buszok áthaladása miatt az út egy részénél a padka helyreállítására van szükség. Az úthiba a nem megfelelő igénybevétel miatt – hiába a kitérők megléte a súlykorlátozó és sebességkorlátozó táblák – a padkára való felesleges ráhajítás miatt alakul ki, amit sürgősen meg kell javítani a balesetveszély

elhárítása érdekében. Ez pénzbe kerül – nem kivitelezői hiányosság – ezért fordultunk az út használók felé. Ha nem lépünk sürgősen, akkor véleményem szerint hamarosan az egész úton a padka javításra szorul.

Sajnos az önkéntes hozzájárulás nem járt eredménnyel.

2010. tavaszán forgalomszámolást végeztünk, 300-400 között volt az átmenő személygépkocsi-forgalom.

Ezzel szemben az osztrák fél 2012. április 12-25. között végzett gépjárműszámlálást, melynek átlaga napi 1602 személyautó-forgalom, a mért időszakban 33 teher- és autóbusz gépjármű haladt át.

2012. július 3-4. között Ágfalva végzett számlálást reggel 04.00 órától 22.00 óráig. Átlagosan 1885 személyautó, 3 teherautó, 1 kamion és 5 autóbusz haladt át.

A helyi önkormányzat napirendre tűzte az út felújításával kapcsolatos kérdést, melyben gondoskodni kell a pénzeszköz beszerzéséről és szóba jöhet az ún. úthasználati díj (de nevezhetnének környezetvédelmi díjnak is) bevezetése is, melynek mértékét napi, heti, havi és éves használatra lehetne megállapítani. Mentesség kérdése még további egyeztetést kíván.

- 100,-Ft – az egyszeri utazásra szóló díj egy áthaladásra szól
- 200,-Ft – napi díj: a vásárlás napján érvényes
- 1.000,-Ft – heti díj: 7 napig érvényes
- 3.000,-Ft – havi díj jogosultsága a vásárlás napjától a következő hónapban számát tekintve a kezdő nappal megegyező 24.00 óráig, ha ez a nap lejárat hónapjában hiányzik, a hónap utolsó napjának 24.00 óráig.
- 25.000.-Ft – éves díj jogosultság: a tárgyév első napjától a tárgyévet követő év január 31. napjának 24.00 óráig.

A fent szereplő díjak általános forgalmi adót tartalmaznak.

Ennek törvényes megoldását keressük.

Szóba jöhet még az út átmeneti lezárása is a hibák kijavításának idejére. Ennek időtartamát még nem tudjuk. A forgalmi rend szabályozására is sor kerülhetne, és csak útvonalengedéllyel rendelkezők haladhatnának át (beszerezhető a helyi polgármesteri hivatalban), ezért pedig kezelési költséget kellene fizetni.

Az önkormányzat nem rendelkezik felesleges pénzeszközzel, ami jelen esetben több mint 3 millió forint lenne, ezért kell megvizsgálnia minden lehetőséget.

A média mindezekről tudomást szerzett és elindult a közös gondolkodás. Vannak akik azt szeretnék, hogy vezessen be, vagy emelje fel az önkormányzat a helyi adókat. Mi tovább már nem tudjuk adóztatni a helyieket, nemcsak ők veszik igénybe az utat, hanem sokkal többen Ágfalva közeli településekről.

Az önkormányzat felelősen fog dönteni ebben a kérdésben és minden jóindulatú megoldást megvizsgál, ha szükséges további erőfeszítéseket tesz az útpadka helyreállítása érdekében. Lezárni csak átmeneti időszakra lehet az utat, a hiba kijavításának időpontjáig. Ágfalva település lakói és a szomszédos Schattendorf település lakói szeretik ezt az utat és fenn kívánják tartani.

Az út megépítése óta önkormányzatunk elvégzi a folyamatos karbantartást (fűnyírás, hó eltakarítás, szemétyűjtés).

Mivel az út önkormányzati tulajdonú út, minden problémájával a helyi önkormányzat kell, hogy foglalkozzon és gondoskodjon a helyreállításról is. Hangsúlyozom, döntés még nincs, de minden lehetőséget megragadunk a pénz megszerzése érdekében.

Kérem tájékoztatásom szíves elfogadását és együttműködő segítségét és támogatását.

Erre a célra külön számlát vezet az Önkormányzat a Rajkai Takarékszövetkezetnél.

Befizetést a:

- Rajkai Takarékszövetkezet Fiókjában /Ágfalva, Fő u. 74./
- az Ágfalvi Önkormányzatnál /Ágfalva, Soproni u. 3./
- átutalással (NET BANK)
Számlaszám: 59500382-11082345
- vagy a levelet átadóknak befizetési pénztárbizonylat ellenében helyben lehet eszközölni.

Ágfalva, 2012. július 30.

Tisztelettel:

Gaál István
Polgármester

MEGHÍVÓ

Weltler Ödön és Scholz Ödön tiszteletére, Sopron és Környéke Német Club által ajándékozott emlékpada átadására hívunk meg minden kedves érdeklődőt 2012. augusztus 25-én 16.15-kor a Tájházban és a Luther téren.

Ágfalvi Német Nemzetiségi
Önkormányzat

ÉPÍTÉSI ÜGYEK

Tájékoztatjuk Ágfalva lakosságát, hogy Balogh Sándor építésügyi előadó munkaterülete megváltozott.

Építési hatósági ügyekben kérem, forduljanak:

Sopron MJV Polgármesteri Hivatal,
Építés Hatósági Osztályhoz
(9400 Sopron, Fő tér 5.) Tel: 99/515-169.

VI. NEMZETKÖZI IKERFESZTIVÁL ÁGFALVÁN

2012. július 7-én került sor a VI. Nemzetközi Ikerfesztivál megrendezésére Ágfalván a Vadvirág Hotel & Restaurant területén. Ezen a forró, napsütéses, kánikulai napon minden az ikrekről, ikres és kisgyermekes családokról szólt Ágfalván, egész napos ingyenes családi programok várták az ide érkező vendégeket!

56 kettes iker és 4 hármas iker regisztráltatta magát az ország számos településéről. Reggel 9 órakor kezdődött a „Minden, ami belefér” főzőverseny, amelyen idén 6 csapat indult. A finomabbnál finomabb ételek elkészítése után szakmai zsűri ízlelte a bográcsban főtt finomságokat és értékelte a résztvevők munkáját, melynek eredménye:

I. Angyalbakancsok / Szobota Istvánné és Tóth Zsuzsa/

II. Hulligánok /Pócs Mónika és Novotnik István/

III. Ördögi Angyalok /Tóth Istvánné és Varga Imréné

11 órakor Gaál István Polgármester Úr nyitotta meg a rendezvényt, majd felcsendült az „Ikerhymnus” amelyet Zselinszky Kcondor Nikolett írt, és Ásós Attila zenésített meg. Ezután az Ágfalvi Patakugrók néptáncsoportja lépett színpadra. Színesítette a programokat még Pacsirta foglalkozás, kreatív sarok, arcfestés, az Ágfalvi Fúvószenekar fellépése, aszfaltrajzverseny, ingyenes légvárak, népi játékok. Délután valóságos program kavalkád szórakoztatta a vendégeket: Szilva Bohóc csalt mosolyt a kicsik arcára, fellépett Fekete Gy. Viktor mesemondó és dalnok, Rolando bűvész bevonta a varázslatok rejtelmébe a kicsiket és a nagyokat, és persze nem maradhatott ki programjaink közül a nagyon közkedvelt lovasbemutató sem. Ágfalva nagy büszkesége, a soproni „Ki mit tud?” győztese, Kovács Borbála is színpadra

lépett. Nagy öröm volt a gyermekek számára, hogy Rolando bűvész lufi hajtogatással lepte meg őket, s próbálta teljesíteni kifogyhatatlan kívánságaikat. Vidám hangulatot teremtettek a Szamárfül Projekt tagjai, akik a brémai muzikusok című előadásukkal vonták be a mesék különleges világába a gyermekeket. Külön öröm volt számunkra, hogy idén is köreinkben köszönthettük Dr. Tárnoki Ádám Domonkos és Dr. Tárnoki Dávid László iker orvosokat, akik tudományos előadásukkal ismét nagy sikert arattak. Érkeztek még Budapestről szociológus kutatócsoport tagjai is, Dr. Hegedüs Rita az ikerszületések Magyarországon című érdekes vetítésével vonzotta maga köré az érdeklődőket. Nagy megtiszteltetés volt számunkra, hogy ismét vendégünk volt Tóthné Dr. Bóta Gabriella, aki az „Ikerélet” című könyvében ír az Ágfalvi ikerfesztiválról, és még ő is tartott előadást nekünk a kommunikáció az ikeréletéről, ikrekről címmel. A fesztivál sztárvendége a Dumaszínházból ismert Felméri Péter volt, aki poénjaival szórakoztatta a rendezvényen résztvevőket, majd a nap zárásaként következett DJ Zsuga Retro és Sláger Parádéjával, napjaink és a régmúlt slágereivel.

Idén is megrendezésre került a „Következő év ikerarca” verseny. 39 ikerpár nevezett a versenyre. A zsűrinek nem volt könnyű dolga, végül az Ürömről érkezett Okaka Rafael és Okaka Raul vitte el a pálmát – az ő fotóik szerepelnek majd a kiadványokon, emléklapokon, meghívókon.



Fotó: Sír János

A második helyezett a rábatamási Németh Kristóf és Németh Krisztián lett, az ő képük az „Ikerk borát” díszíti majd!



Fotó: Sír János

A szervezők remélik, hogy a nagy meleg ellenére mindenki jól érezte magát, és a tervek szerint jövőre is megrendezésre kerül Ágfalván az Ikerfesztivál!

Köszönjük szponzorainknak és segítőinknek, hogy felajánlásukkal, munkájukkal hozzájárultak rendezvényünk sikeres és színvonalas lebonyolításához, nélkülük nem sikerült volna!

Magyarné Artner Hajnalka



fotó: Kránitz Roland

TÁJHÁZ

Az ágfalvi Tájház /Heimatmuseum új cserépkályhát kapott, mely az utcafronti nagyszoba és a konyha fala közé került beépítésre.

Köszönjük Németh Béla kályhásmasternek, aki a cserépkályhát ingyen ajánlotta fel és készítette el,

továbbá köszönjük Dudás Györgynek a kőművesmunkát!



Fotó: Csoltói József

MAGÁNGYŰJTEMÉNY

Gazdag magángyűjtemény Ágfalván a Baracsi László u. 41-ben.

A földművelés, borászat, magángazdálkodáshoz egykoron szükséges eszközök, bútorok, berendezések és gépeken kívül, számos más használati tárggyal, köztük csöves rádió gyűjteménnyel is találkozhatunk a gyűjtőnél, Réger Jenőnél.



Fotó: Csoltói József

PÁLYÁZATI FELHÍVÁS

Tájékoztatjuk Ágfalva Község lakosságát, hogy Ágfalva, Daágh u. 1. szám alatt lévő, Ágfalvi Fogadót Önkormányzatunk a Felszámoló Biztostól 24 millió forintért megvásárolta.

Az épület egységeinek üzemeltetésére Ágfalva Község Önkormányzata pályázatot hirdet az alábbi feltételekkel:

A konyha lássa el az óvoda, iskola és a község közétkeztetési igényeit.

A konyha és étterem előre megbeszélte rendezvényterv szerint, ettől eltérő időpontban egyedi egyeztetéssel álljon rendelkezésre a község rendezvényeinek megtartására.

A külön bejáratú panzió részt tegye alkalmassá az 52/2012. (VI. 08.) VM rendelet falusi szálláshely és egyéb szálláshely kialakítására vonatkozó feltételrendszernek.

A pályázók részére a helyszín megtekintésére 2012. augusztus 13-án 10.00 – 15. 00-ig biztosítunk lehetőséget. (Kérjük az érdeklődőket, hogy részvételi szándékukat előzetesen jelezzék a 06 20/ 433-0550 telefonszámon)

A pályázatok beérkezési határideje 2012. augusztus 17.

Cím: Ágfalva Községi Önkormányzat 9423 Ágfalva, Soproni u. 3.

A pályázatokat Ágfalva Község Önkormányzatának Képviselő Testülete 2012. augusztus 23-ig elbírálja, és döntéséről 2012. augusztus 31-ig a pályázókat írásban értesíti.

Gaál István
Polgármester



Fotó: Csoltói József

PÁLYÁZAT

Ágfalva Község Önkormányzata pályázatot hirdet 9423 Ágfalva, Fő u. 31/A helyszínen található 597 helyrajzi számon, 1838 m² területen lévő, egykori Kultúrház épületére, a hozzá tartozó melléképületekre és a telekre további hasznosítás céljából.

A hasznosítás céljának harmonizálnia kell Ágfalva Településrendezési tervében meghatározott feltételeknek, szabályoknak.

A pályázók részére a helyszín megtekintésére 2012. augusztus 13-án 10.00 – 15. 00-ig biztosítunk lehetőséget. (Kérjük az érdeklődőket, hogy részvételi szándékukat előzetesen jelezzék a 06 20/ 433-0550 telefonszámon)

A pályázatok beérkezési határideje 2012. augusztus 17.

Cím: Ágfalva Községi Önkormányzat 9423 Ágfalva, Soproni u. 3.

A pályázatokat Ágfalva Község Önkormányzatának Képviselő Testülete 2012. augusztus 23-ig elbírálja, és döntéséről 2012. augusztus 31-ig a pályázókat írásban értesíti.

Gaál István
Polgármester

SCHEFFLENZI PARTNEREINK TÁBOROZTAK ÁGFALVÁN

2012. június 22-én 16 diák és 2 kísérőtanár érkezett immár 5. alkalommal Ágfalvára, testvérközségünkől, Schefflenzből. Június 27.-éig „táboroztak” községünkben. Iskolánk diákjainál, azaz családjainál laktak, akik kedvességükkel és vendégszeretetükkel elhalmozták a vendégeket.

Tanulóinkra és partnereikre minden nap kalandos program várt, mint például:

- **túráztunk a Fehérúti-tóhoz,**
 - **ellátogattunk a Harrer csokoládégyárba,**
 - **„utazás”- t tettünk a bob pályán**
 - **a vasárnapot mindenki a családdal töltötte**
 - **egész napos program Győrben: játszottunk és kísérleteztünk a Mobilis-interaktív központban, hajókáztunk - szakadó esőben - és ellátogattunk a Füles Bástyába, ahol érdekes és egzotikus állatokkal találkozhattunk.**
 - **megnéztük a Tájházat**
 - **úsztunk és csúszdázunk a Soproni Lövér-fürdőben**
 - **utolsó este pedig igazi családi pikniket rendeztünk, sütögetéssel és sportolással az iskola udvarán.**
- A diákok között új és régi barátságok alakultak, s a búcsúzáskor-, mint mindig - mindannyian könnyeinkkel küszködtünk.

Bízunk benne, hogy vendégeink jól érezték magukat. Jövő nyáron iskolánk tanulói utazhatnak Németországba, ahol ők is 6 gyönyörű, emlékekkel teli napot tölthetnek majd el.

Ezúton szeretnénk köszönetet mondani azon családoknak, akik felvállalták a német diákok vendégül látását, valamint Gaál István polgármesternek és a képviselő testületnek az anyagi támogatásért.
Köszönjük!



Fotó: Bokán Lívía



Harrer csokigyárban

Fotó: Bokán Lívía



Vetélkedő

Fotó: Bokán Lívía

ÁGFALVI NYELVJÁRÁS 58. RÉSZ HIANZISCHE MUNDART

Bauernmuam – Bäuerin – parasztasszony
blean – weinen – sírás
gachzuani – jähznornig – hirtelen harag
Gouschn – Mund-fertig – nagyszájú
Hial – Kücken – csibe
huaschtn – husten – köhögés
Kiandla – Hirschkäfer – szarvasbogár
Kautzn – Pferdecke – pokróc
möla – melken – fejni
Püstling – Steinpilz – vargánya

gyűjtötte: Böhm András

AZ ÁGFALVI EVANGÉLIKUS EGYHÁZKÖZSÉG HÍREI AUGUSZTUSBAN

Örömmel tudatjuk az Ágfalvi Krónika minden Kedves Olvasójával, hogy templomunk belülről is megújult. Az ebben nyújtott anyagi segítségért nagy-nagy köszönetet szeretnénk mondani a község önkormányzatának, Gaál István Polgármester Urnak és Böhm Andrásnak, a Német Nemzetiségi Önkormányzat elnökének. Végül, de nem utolsó sorban köszönjük mindazokat az anyagi, „természetbeni” támogatásokat és imádságokat, amelyeket gyülekezeti tagjainktól kaptunk.

Ismét templomtakarításra szeretném verbuválni Önöket. Kérem, figyeljék a hirdetéseket és a plakátokat, amelyen a templom takarításának időpontját fogjuk hirdetni.

Az örömteli eseményeket meg szoktuk ünnepelni. Megújult templomunkért hálát adunk és köszönetet mondunk szeptember 30-án, az ágfalvi búcsú napján tartott istentiszteletünkön. A kilenc órákor tartandó alkalmon részt vesz és igehirdetéssel szolgál, az egy éve hivatalában lévő püspök, Szemerei János is.

Ismét lesz **ÖKOTÁBOR**, ahová várjuk az iskoláskorú gyerekek és fiatalok jelentkezését. A táborra augusztus 22-26. között kerül sor. Az idei év témája: „Mindennapi kincsünk, a levegő...” Szeretnénk megismerni a környék madárvilágával, részt veszünk madár és állatbemutató, barkácsoló, játszók, fürdünk és még nagyon sok tervünk van, hogy tartalmasan tölthessük el a tábor idejét. Szeretettel várjuk az érdeklődőket!

Istentiszteleteinket a következő rend szerint tartjuk:

Augusztus 5-én 9 órákor magyar nyelvű istentiszteletre hívogatunk.

Augusztus 12-én 9 órákor német nyelvű istentisztelet lesz.

Augusztus 19-én 9 órákor magyar nyelvű istentiszteletet tartunk.

Augusztus 26-án 9 órákor mindenkit szeretettel várunk táborunk záróistentiszteletére.

Alkalmainkra szeretettel várunk mindenkit, felekezeti hovatartozástól függetlenül.

Erős vár a mi Istenünk!

Heinrichs Eszter és Michael

ÁLLÁSHIRDETÉS

A Váci Mihály Általános Iskola 4 órás munkaidőre takarítónőt keres.

Az állás betölthető augusztus 21-től.

Érdeklődni:

Baltigh Csabáné igazgatónál a
06/20 7797120, vagy

Sánta Ferencné iskolatitkárnál
06/20 7797087
telefonszámon lehet.

SÉRELMEK A PSZICHIÁTRIÁN!

Ha úgy érzi, pszichiátriai kezelése során Önnel szemben visszaélést követtek el (jogtalan beszállítás, szexuális zaklatás, bántalmazás, stb.), írja meg panaszát az alábbi címre, vagy hívja az alábbi telefonszámot:

Állampolgári Bizottság az Emberi Jogokért
Alapítvány

Cím: 1461 Budapest, Pf.: 182.

Telefon: 06 (1) 342-63-55

E-mail: info@cchr.hu

Weboldal: www.emberijogok.hu

Minden információt bizalmasan kezelünk!"

FELHÍVÁS!

Pszichiátriai szerek viselkedési problémákra?

Ha gyermeke "tanulási problémára" vagy "viselkedési rendellenesség" miatt pszichiátriai szereket szed, és úgy érzi, hogy a gyermek állapota semmit sem változott vagy rosszabbodott emiatt, keresse az Állampolgári Bizottság az Emberi Jogokért Alapítványt. Az alapítványtól ingyenes tájékoztató kiadvány is kérhető a hiperaktivitás témájában.

Cím:

1461 Budapest, Pf.: 182.

Telefon: 06 (1) 342-63-55

E-mail: info@cchr.hu

Weboldal: www.emberijogok.hu

Minden információt bizalmasan kezelünk!"

NEMZETKÖZI NÉMETJUHÁSZ KUTYA FAJTAKIÁLLÍTÁS ÁGFALVÁN

A HNJE Ágfalva-Sopron helyi szervezete 2012. 07. 15-én a Vadon Lovas Klub területén harmadik alkalommal német juhászkutya fajtakiállítást rendezett. A kiállításon Németországból érkezett Helmut König úr bírált. A résztvevők hét országból (Magyarország, Ausztria, Szerbia, Svájc, Románia, Németország, Szlovákia) neveztek. A kutyákat több korosztályban bíralták. Az első három helyezett serlegdíjazásban részesült, melyek között hazai kutyák is voltak. Továbbá megválasztásra került a kiállítás legszebb és a kiállítás legszebb magyar tenyésztésű kutyája. Az egész napos eső ellenére a nevezet kutyák megjelentek és szépségük érdekklődő is megtekintette a versenyt. Ezúton szeretnénk köszönetet mondani támogatóinknak és mindazoknak, akik segítettek a rendezvény lebonyolításában.

Köszönettel: A HNJE hsz. Vezetősége



Fotó: Sebe Dorina



Fotó: Sebe Dorina



Fotó: Sebe Dorina

Ágfalvi krónika

Kiadja az Ágfalvi Önkormányzat
Felelős kiadó: Gaál István

Főszerkesztő: Csoltói József
Szerkesztőbizottság:

Böhm András, Szimon Zoltán

Eng. Szám: B/PHF/1136/GY/1993

Készült:



Rajkai Takarékszövetkezet
A TAKARÉKPONT HÁLÓZAT TAGJA

baba kötvény

 www.rajkaitakarek.hu

Gondoskodjon már most gyermeke jövőjéről!
A 2006-ban született gyermekek esetén 40.000 Ft, a 2007-től született gyermekek esetén a támogatásra jogosító Babakötvény összege 42.500 Ft, melyhez **Takarékszövetkezetünk 5.000 Ft-tal járul hozzá.**

- ▶ A start számla vezetési díja: 0 Ft.
- ▶ A Takarékszövetkezet az állami támogatás mellé 5.000 Ft-ot helyez el.
- ▶ A Start számlán lévő megtakarítás kiemelt kamatozású.
- ▶ Kamatadó mentes megtakarítás.

Nyisson Start számlát még 2012. augusztus hónapban és kérje le Babakötvényét.
A termékhez kapcsolódó díjtételeket, illetve az EBKM mértékét a Takarékszövetkezet Hirdetménye tartalmazza.

 **Ágfalva, Fő u. 74. Tel.: 99/524-016**
BANKOMAT 0-24 h